



Sajtó és Tájékoztatás

Az Európai Unió Törvényszéke
70/19. sz. SAJTÓKÖZLEMÉNY
Luxembourg, 2019. június 6.

A T-399/17. sz. ügyben hozott ítélet
John Dalli kontra Bizottság

A Törvényszék elutasítja John Dalli, egykori európai biztos keresetét, amelyben a betöltött tisztségének megszüntetése miatt általa állítólagosan elszenvedett kár megtérítését kérte

J. Dalli nem bizonyította, hogy akár az OLAF, akár a Bizottság jogellenes magatartást tanúsított, nem bizonyította továbbá, hogy kellően közvetlen okozati összefüggés áll fenn a felrótt magatartás és az állítólagos kár között, emellett magát a kár fennállását sem bizonyította

2015. május 12-i ítéletében¹ az Európai Unió Törvényszéke elutasította a John Dalli egykori európai biztos által a „tisztségének [...] azonnali hatállyal történő megszüntetésével kapcsolatban a Bizottság elnöke által 2012. október 16-án elfogadott szóbeli határozat” megsemmisítése, továbbá nem vagyoni kár címén 1 euró összegű jelképes kártérítés, valamint – ideiglenesen – vagyoni kár címén 1 913 396 euró összegű kártérítés megfizetése iránt benyújtott keresetet. 2016. április 14-i végzésében² a Bíróság elutasította az ezen ítélet ellen J. Dalli által benyújtott fellebbezést.

J. Dalli ismét a Törvényszékhez fordult többek között azon nem vagyoni kár megtérítése miatt, amely őt elsősorban a biztosként betöltött tisztségének 2012. október 16-án, azonnal hatállyal történő megszüntetésével kapcsolatban a Bizottság – és az OLAF – állítólagos, jogellenes magatartása miatt érte.

A mai napon hozott ítéletében a Törvényszék mindenekelőtt a Bizottság által a 2015. május 12-i ítélet anyagi jogereje miatt felhozott **elfogadhatatlansági kifogást** vizsgálja, és megállapítja, hogy ebből az ítéletből nem tűnik ki, hogy ténylegesen vagy szükségszerűen foglalkoztak volna az OLAF keresetben említett vétkes magatartásával kapcsolatos jogi és ténybeli kérdésekkel, továbbá hogy ez az ítélet ily módon e tekintetben nem vált jogerőssé.

A kereset érdemi részét illetően a Törvényszék ezután előjáróban emlékeztet arra, **hogy az Unió szerződésen kívüli felelősségének megállapítása és a kártérítéshez való jog érvényesítése több feltétel együttes fennállásától függ, amely feltételek nevezetesen az intézményeknek felrótt magatartás jogellenességére, a kár bekövetkezésére, valamint az e magatartás és a hivatkozott kár közötti okozati összefüggés fennállására vonatkoznak.**

A Törvényszék az intézmények magatartásának jogellenességével kapcsolatos kifogások vizsgálata keretében emlékeztet arra, hogy az intézményeknek felrótt magatartás jogellenességével kapcsolatos feltétel teljesülésének megállapításával összefüggésben az ítélkezési gyakorlat egy, a magánszemélyek számára jogokat keletkeztető jogszabály kellően súlyos megsértésének fennállását követeli meg.

Ebben a kontextusban a Törvényszék elutasítja a J. Dalli által előterjesztett mind a hét, az OLAF magatartásának jogellenességére vonatkozó kifogást. E jogalapok többek között a vizsgálat megindítására vonatkozó határozat jogellenességén, a vizsgálat jellemzésével kapcsolatos hibákon és a vizsgálat jogellenes kiterjesztésén, a bizonyításfelvétellel kapcsolatos elvek

¹ Az Európai Unió Törvényszékének 2015. május 12-i Dalli kontra Bizottság ítélete ([T-562/12](#), lásd az [51/15](#). sz. sajtóközleményt).

² A Bíróság 2016. április 14-i Dalli kontra Bizottság végzése ([C-394/15 P](#), lásd a [40/16](#). sz. sajtóközleményt).

megsértésén, valamint a bizonyítékok elferdítésén és meghamisításán, a védelemhez való jog megsértésén, továbbá az ártatlanság védelme elvének és a személyes adatok védelméhez való jognak a megsértésén alapultak.

A Törvényszék ezután a J. Dalli által a Bizottság magatartásának jogellenességével kapcsolatban előterjesztett két kifogást utasítja el. E kifogások egyrészt a megfelelő ügyintézés elvének megsértésén, valamint a lojális, pártatlan, objektív és a függetlenség elvét tiszteletben tartó eljárásra irányuló kötelezettségnek a megsértésén, másrészt pedig az OLAF függetlenségének megsértésén alapultak.

A Törvényszék megállapítja, hogy **J. Dalli nem bizonyítja, hogy akár az OLAF, akár a Bizottság jogellenes magatartást tanúsított volna. A Törvényszék – a teljesség kedvéért lefolytatott vizsgálatában – megállapítja, hogy J. Dalli nem bizonyítja, hogy kellően közvetlen okozati összefüggés áll fenn a felrótt magatartás és az állítólagos kár között, emellett magát a kár fennállását sem bizonyítja.**

A Törvényszék tehát elutasítja J. Dalli keresetét.

EMLÉKEZTETŐ: A Törvényszék határozata ellen annak közlésétől számított két hónap és tíz napon belül kizárólag jogkérdésekre vonatkozó fellebbezést lehet benyújtani a Bírósághoz.

A sajtó részére készített nem hivatalos kiadvány, amely nem köti a Törvényszéket.

A kihirdetés napján az ítélet [teljes szövege](#) megtalálható a CURIA honlapon.

Sajtófelelős: Lehóczki Balázs ☎ (+352) 4303 5499.